Catalogue 11-001-XIF (English 11-001-XIE) ISSN 0380-6103

Le Quotidien

Statistique Canada

Le vendredi 5 septembre 2003
Diffusé à 8 h 30, heure de l'Est

COMMUNIQUÉS PRINCIPAUX

- **Enquête sur la population active,** août 2003 — 2
  L'emploi a légèrement diminué d'environ 19 000 en août. Il s'agit de la quatrième baisse au cours des cinq derniers mois. Depuis le début de 2003, l'emploi n'a progressé que de 0,3 %, soit un taux nettement inférieur au taux de croissance de 2,6 % observé pendant les huit premiers mois de 2002. En août, le taux de chômage a augmenté de 0,2 point de pourcentage pour s'établir à 8,0 %, un taux qui a été enregistré pour la dernière fois en décembre 2001.

AUTRES COMMUNIQUÉS

Supplément de l'Enquête de 2002 sur la santé dans les collectivités pour les Forces canadiennes : santé mentale — 8

Emploi dans le secteur public, deuxième trimestre de 2003 — 9

Laine minérale, y compris les isolants en fibre de verre, juillet 2003 — 9

Contreplaqués de construction, juin 2003 — 9

Production d'oeufs, juillet 2003 — 10

NOUVEAUX PRODUITS — 11

CALENDRIER DES COMMUNIQUÉS : 8 au 12 septembre — 13

Statistique Canada Statistics Canada

Canada

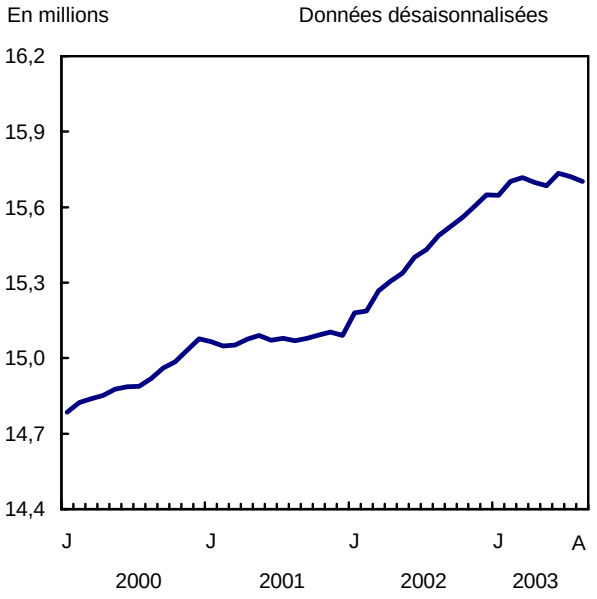
COMMUNIQUÉS PRINCIPAUX

Enquête sur la population active

Août 2003

L'emploi a légèrement diminué d'environ 19 000 en août. Il s'agit de la quatrième baisse au cours des cinq derniers mois. Depuis le début de 2003, l'emploi n'a progressé que de 0,3 %, soit un taux nettement inférieur au taux de croissance de 2,6 % observé pendant les huit premiers mois de 2002. En août, le taux de chômage a augmenté de 0,2 point de pourcentage pour s'établir à 8,0 %, un taux qui a été enregistré pour la dernière fois en décembre 2001.

Emploi



Baisse importante des heures de travail en raison de la panne d'électricité en Ontario et aux États-Unis

Bien que la panne d'électricité survenue en Ontario et aux États-Unis n'ait vraisemblablement pas eu de répercussions sur les estimations de l'emploi et du chômage, elle a empêché un grand nombre de personnes de travailler pendant la semaine de référence de l'Enquête sur la population active (du 10 au 16 août).

Le jour de la panne, le 14 août, et les deux jours suivants, environ un employé ontarien sur quatre (1,3 million de personnes) a perdu des heures de travail. Ces pertes ont été directement attribuables à la panne. Au total, ces pertes se sont chiffrées à plus de 11 millions d'heures de travail, ou 8,2 heures par employé ayant dû s'absenter. Ces chiffres ne tiennent pas compte des heures perdues durant la période de conservation de l'énergie, la semaine ayant suivi la panne d'électricité.

Par le passé, l'impact d'autres événements graves ayant provoqué des absences du travail a été mesuré dans le cadre de l'Enquête sur la population active. Cette panne a empêché 1,3 million d'employés ontariens de travailler. Il s'agit d'un nombre nettement supérieur à celui enregistré lors des événements du 11 septembre 2001, lorsque 83 000 personnes ont dû s'absenter du travail en raison de l'évacuation de leur immeuble ou de la fermeture de leur usine. La tempête de verglas de 1998 au Québec et dans l'est de l'Ontario avait empêché 150 000 personnes de travailler pendant une semaine complète et 390 000 autres, pendant une partie de la semaine de référence.

En août, les travailleurs ont perdu des heures de travail dans presque toutes les branches d'activité de l'Ontario. Le secteur des services publics fait exception à cet égard, bon nombre d'employés ayant dû prolonger leur horaire de travail. Normalement, à cette période de

Note aux lecteurs

Incidence de la panne d'électricité en Ontario et aux États-Unis sur les estimations de l'Enquête sur la population active

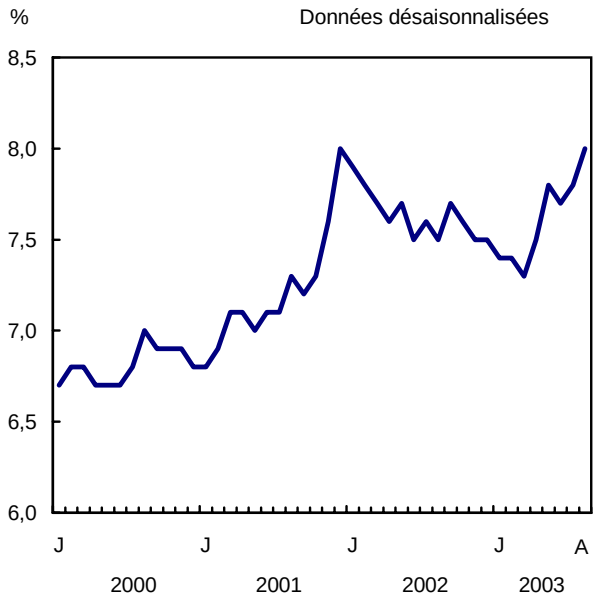
La panne qui a privé d'électricité une grande partie de l'Ontario et de l'Est américain le 14 août n'a vraisemblablement pas eu d'incidence sur les estimations de l'emploi et du chômage. Les personnes occupant un emploi à un moment donné au cours de la semaine du 10 au 16 août, c'est-à-dire pendant la semaine de référence de l'Enquête sur la population active, sont considérées comme des «personnes occupées» même si elles ont été mises à pied après la panne d'électricité.

Cette panne n'a également pas eu de répercussions sur le nombre de travailleurs à temps plein et à temps partiel. Comme en fait état le présent communiqué, la panne a empêché bon nombre de personnes de travailler. Cependant, les travailleurs à temps plein sont définis comme les personnes qui travaillent «habituellement» 30 heures ou plus par semaine, peu importe le nombre d'heures «effectivement» travaillées une semaine donnée. Ainsi, une personne travaillant généralement 35 heures par semaine mais qui aurait manqué une journée de travail en raison de la panne pendant la semaine de référence serait tout de même considérée comme un «travailleur à temps plein».

La collecte des données de l'Enquête sur la population active a été effectuée pendant la période de conservation de l'énergie (du 17 au 23 août). Toutefois, la panne d'électricité et les mesures de conservation de l'énergie ont eu peu d'incidence sur la participation à l'enquête.

l'année, environ un employé sur six dans le secteur des services publics en Ontario travaille plus de 40 heures par semaine. Cependant, en août, cette proportion s'est élevée à près d'un travailleur sur trois.

Taux de chômage



Au total, le nombre d'heures travaillées en Ontario a chuté de 5,9 % par rapport à juillet (-12,4 millions), soit la plus forte baisse jamais enregistrée. L'Ontario est à l'origine des trois quarts de la diminution des heures de travail observée à l'échelon du pays.

En Ontario, l'emploi a légèrement fléchi (-6 000), mais en raison de la réduction du nombre de personnes à la recherche d'un emploi, le taux de chômage a glissé de 0,1 point pour se fixer à 7,1 %. La croissance de l'emploi du secteur de la fabrication dans la province n'a pas suffi à contrebalancer le recul appréciable accusé à ce chapitre dans le secteur des services professionnels, scientifiques et techniques.

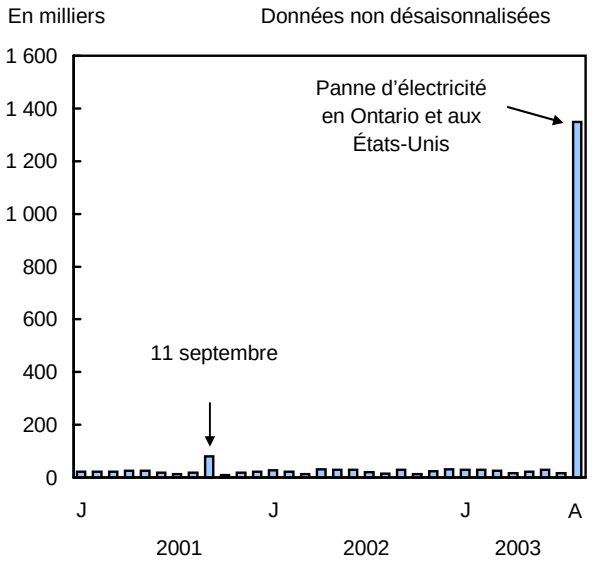
Le secteur de la gestion d'entreprises, des services administratifs et des autres services de soutien enregistre les pertes les plus importantes

À l'échelon national, le repli le plus important a été observé dans le secteur de la gestion d'entreprises, des services administratifs et des autres services de soutien, le nombre d'emplois ayant diminué de 24 000. Ce secteur, qui regroupe les personnes travaillant dans l'entretien des immeubles, les services de sécurité et les centres d'appel, connaît une croissance à long terme, en dépit de la baisse enregistrée en août.

L'emploi dans le secteur des soins de santé et de l'assistance sociale s'est également replié en août, diminuant de 18 000. La majeure partie de cette baisse est survenue au Québec et en Alberta. Le recul accusé en août dans le secteur de la santé et de l'assistance sociale va à l'encontre des tendances récentes. Le nombre d'emplois dans le secteur de la santé et de l'assistance sociale a augmenté de 8,2 % (+127 000) par rapport à août 2001, au moment où l'emploi dans ce secteur a amorcé sa plus récente tendance à la hausse.

Le repli du travail à temps plein est à l'origine de la baisse globale de l'emploi en août. Le nombre d'emplois à temps plein a diminué de 22 000 et plus de la moitié de ces pertes sont survenues dans les deux secteurs précités. Une réduction du nombre d'emplois à temps plein a également été observée dans le secteur de la fabrication. Il est peu probable que la baisse du nombre d'heures travaillées résultant de la panne d'électricité en Ontario et aux États-Unis ait eu des répercussions sur le nombre de travailleurs à temps plein.

Le nombre d'employés absents pour une partie de la semaine pour d'«autres» raisons en Ontario



Globalement, l'emploi dans le secteur de la fabrication est resté inchangé en août. Toutefois, depuis le début de 2003, l'emploi manufacturier est en baisse, le nombre d'emplois dans le secteur de la fabrication ayant diminué de 2,7 % (-62 000). Selon l'Enquête mensuelle sur les industries manufacturières, les fabricants ont réduit les livraisons de 4,4 % au deuxième trimestre, effaçant du coup les hausses enregistrées au premier trimestre. En août, l'emploi dans l'industrie de la fabrication de matériel de transport a fléchi, ce recul ayant été contrebalancé par de légères

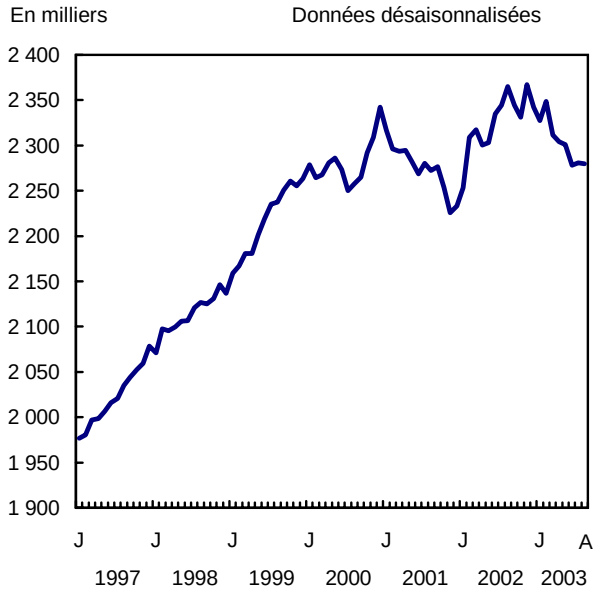
hausses observées dans diverses autres industries du secteur de la fabrication.

Hausses soutenues dans les secteurs des administrations publiques et de la construction

En août, le nombre d'emplois a bondi de 14 000 dans les administrations publiques, portant la croissance depuis le début de l'année à 6,1 %, soit le taux le plus élevé de toutes les branches d'activité. Bien que l'emploi dans les administrations publiques ait suivi une tendance à la hausse au cours des dernières années, il demeure de 5 % inférieur au niveau enregistré avant les réductions importantes des effectifs de la fonction publique au milieu des années 1990.

L'emploi dans le secteur de la construction a poursuivi sa progression, en hausse de 11 000 en août. Jusqu'à maintenant en 2003, le nombre d'emplois dans la construction s'est accru de 3,6 %. Selon la Société canadienne d'hypothèques et de logement, les nouvelles mises en chantier résidentielles en juillet ont augmenté de 11 % comparativement au niveau enregistré un an plus tôt.

Emploi dans la fabrication



La forte baisse du nombre d'employés du secteur privé contrebalance partiellement la progression du travail indépendant

Le nombre d'employés du secteur privé a diminué de 46 000 en août, soit la plus forte baisse mensuelle depuis 1995. La progression du travail indépendant, en hausse de 19 000 emplois, a partiellement contrebalancé ce recul. Au cours des huit premiers mois de 2003, le travail indépendant s'est accru, tandis que la tendance de l'emploi dans le secteur privé comme dans le secteur public a plafonné.

L'emploi dans tous les groupes d'âge-sexe diminue légèrement

En août, l'emploi s'est légèrement replié chez les jeunes, les hommes adultes et les femmes adultes. Depuis le début de 2003, la croissance de l'emploi a ralenti chez les adultes, hommes et femmes, tandis que le nombre d'emplois a enregistré une faible baisse chez les jeunes.

En dépit du léger fléchissement de l'emploi des jeunes jusqu'à maintenant cette année, le marché des emplois d'été pour les étudiants (ceux qui fréquentaient un établissement d'enseignement à temps plein et prévoyaient poursuivre leurs études à l'automne) s'est amélioré par rapport à 2002. La proportion d'étudiants qui ont occupé un emploi cet été s'est établie en moyenne à 53,1 %, en hausse de 0,8 point par rapport à l'été dernier. Il s'agit du taux d'emploi d'été le plus élevé depuis 1991.

L'emploi fléchit au Québec et au Nouveau-Brunswick

En août, les plus fortes baisses de l'emploi sont survenues au Québec (-13 000) et au Nouveau-Brunswick (-7 000). Outre le recul relevé dans le secteur de la santé et de l'assistance sociale, le Québec a également enregistré une diminution du nombre d'emplois dans les secteurs de l'enseignement et de la fabrication. Au cours des huit premiers mois de l'année, l'emploi dans le secteur de la fabrication au Québec s'est replié de 5,0 %, ce qui explique en grande partie la faiblesse du marché du travail dans la province en 2003.

Au Nouveau-Brunswick, le nombre d'emplois a diminué dans diverses branches d'activité, principalement dans le secteur des ressources naturelles et dans celui de l'hébergement et des services de restauration. La baisse de l'emploi observée en août porte les pertes cumulatives jusqu'à maintenant cette année à 3,3 % (-11 000).

L'emploi a peu varié dans les autres provinces.

Données stockées dans CANSIM : tableaux 282-0001 à 282-0042 et 282-0047 à 282-0095.

Définitions, sources de données et méthodes : numéro d'enquête 3701.

Paraît à 7 h dans le site Web de Statistique Canada (*www.statcan.ca*) sous *Aujourd'hui dans Le Quotidien*, puis *Dernier communiqué de l'Enquête sur la population active.*

Un résumé plus détaillé, *Information population active*, pour la semaine se terminant le 16 août (71-001-XIF, 8 $ / 78 $) est maintenant en vente. Voir *Pour commander les produits*.

Le prochain communiqué de l'Enquête sur la population active paraîtra le vendredi 10 octobre.

Pour obtenir des données ou des renseignements généraux, communiquez avec les Services à la clientèle au (613) 951-4090 ou composez sans frais le 1 866 873-8788 (*travail@statcan.ca*). Pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec Vincent Ferrao au (613) 951-4750 ou avec Stéphanie Langlois au (613) 951-3180, Division de la statistique du travail.

Caractéristiques de la population active, hommes et femmes âgés de 15 ans et plus

	Juillet 2003	Août 2003	Juillet à août 2003	Juillet 2003	Août 2003	Juillet à août 2003
	données désaisonnalisées					
	Population active			Taux d'activité		
	en milliers		var. en %	%		var.
Canada	**17 042,4**	**17 067,8**	**0,1**	**67,5**	**67,5**	**0,0**
Terre-Neuve-et-Labrador	258,8	260,3	0,6	59,0	59,3	0,3
Île-du-Prince-Édouard	77,7	77,7	0,0	68,5	68,5	0,0
Nouvelle-Écosse	478,4	483,8	1,1	62,9	63,6	0,7
Nouveau-Brunswick	385,7	381,0	-1,2	63,3	62,5	-0,8
Québec	4 000,5	4 022,2	0,5	65,7	66,1	0,4
Ontario	6 704,2	6 691,5	-0,2	68,5	68,3	-0,2
Manitoba	601,5	601,3	0,0	69,3	69,2	-0,1
Saskatchewan	515,2	515,2	0,0	68,2	68,2	0,0
Alberta	1 814,2	1 818,3	0,2	73,3	73,4	0,1
Colombie-Britannique	2 206,2	2 216,4	0,5	65,5	65,8	0,3
	Emploi			Taux d'emploi		
	en milliers		var. en %	%		var.
Canada	**15 720,6**	**15 701,6**	**-0,1**	**62,2**	**62,1**	**-0,1**
Terre-Neuve-et-Labrador	217,8	219,6	0,8	49,7	50,1	0,4
Île-du-Prince-Édouard	69,5	69,7	0,3	61,3	61,5	0,2
Nouvelle-Écosse	434,2	432,9	-0,3	57,1	56,9	-0,2
Nouveau-Brunswick	345,3	338,6	-1,9	56,6	55,5	-1,1
Québec	3 634,6	3 621,4	-0,4	59,7	59,5	-0,2
Ontario	6 219,1	6 213,2	-0,1	63,5	63,4	-0,1
Manitoba	571,1	572,0	0,2	65,8	65,8	0,0
Saskatchewan	487,1	486,1	-0,2	64,4	64,3	-0,1
Alberta	1 725,4	1 724,8	0,0	69,7	69,6	-0,1
Colombie-Britannique	2 016,4	2 023,3	0,3	59,9	60,0	0,1
	Chômage			Taux de chômage		
	en milliers		var. en %	%		var.
Canada	**1 321,8**	**1 366,2**	**3,4**	**7,8**	**8,0**	**0,2**
Terre-Neuve-et-Labrador	41,0	40,7	-0,7	15,8	15,6	-0,2
Île-du-Prince-Édouard	8,1	8,0	-1,2	10,4	10,3	-0,1
Nouvelle-Écosse	44,1	51,0	15,6	9,2	10,5	1,3
Nouveau-Brunswick	40,4	42,4	5,0	10,5	11,1	0,6
Québec	365,8	400,8	9,6	9,1	10,0	0,9
Ontario	485,1	478,3	-1,4	7,2	7,1	-0,1
Manitoba	30,5	29,4	-3,6	5,1	4,9	-0,2
Saskatchewan	28,1	29,1	3,6	5,5	5,6	0,1
Alberta	88,8	93,5	5,3	4,9	5,1	0,2
Colombie-Britannique	189,8	193,1	1,7	8,6	8,7	0,1

Note: *Tableau CANSIM connexe 282-0087.*

Caractéristiques de la population active, hommes et femmes âgés de 15 ans et plus

	Août 2002	Août 2003	Août 2002 à août 2003	Août 2002	Août 2003	Août 2002 à août 2003
	données non désaisonnalisées					
	Population active			Taux d'activité		
	en milliers		var. en %	%		var.
Canada	**17 172,9**	**17 486,0**	**1,8**	**68,7**	**69,2**	**0,5**
Terre-Neuve-et-Labrador	273,5	275,8	0,8	62,3	62,9	0,6
Île-du-Prince-Édouard	81,7	83,1	1,7	72,9	73,3	0,4
Nouvelle-Écosse	492,5	498,9	1,3	65,1	65,6	0,5
Nouveau-Brunswick	405,8	401,2	-1,1	66,7	65,8	-0,9
Québec	4 017,9	4 113,2	2,4	66,5	67,6	1,1
Ontario	6 738,2	6 854,7	1,7	69,8	69,9	0,1
Manitoba	608,9	612,1	0,5	70,4	70,5	0,1
Saskatchewan	527,3	531,8	0,9	69,5	70,4	0,9
Alberta	1 816,2	1 853,2	2,0	74,8	74,8	0,0
Colombie-Britannique	2 210,9	2 262,0	2,3	66,4	67,1	0,7
	Emploi			Taux d'emploi		
	en milliers		var. en %	%		var.
Canada	**15 850,2**	**16 048,7**	**1,3**	**63,4**	**63,5**	**0,1**
Terre-Neuve-et-Labrador	232,8	236,6	1,6	53,0	53,9	0,9
Île-du-Prince-Édouard	74,0	76,5	3,4	66,1	67,5	1,4
Nouvelle-Écosse	447,3	449,2	0,4	59,1	59,1	0,0
Nouveau-Brunswick	367,8	360,3	-2,0	60,5	59,1	-1,4
Québec	3 682,1	3 710,3	0,8	61,0	60,9	-0,1
Ontario	6 223,7	6 326,3	1,6	64,5	64,5	0,0
Manitoba	574,3	578,5	0,7	66,4	66,6	0,2
Saskatchewan	496,4	499,3	0,6	65,4	66,1	0,7
Alberta	1 716,6	1 751,9	2,1	70,7	70,7	0,0
Colombie-Britannique	2 035,3	2 059,9	1,2	61,1	61,1	0,0
	Chômage			Taux de chômage		
	en milliers		var. en %	%		var.
Canada	**1 322,6**	**1 437,3**	**8,7**	**7,7**	**8,2**	**0,5**
Terre-Neuve-et-Labrador	40,7	39,2	-3,7	14,9	14,2	-0,7
Île-du-Prince-Édouard	7,7	6,6	-14,3	9,4	7,9	-1,5
Nouvelle-Écosse	45,2	49,7	10,0	9,2	10,0	0,8
Nouveau-Brunswick	38,0	41,0	7,9	9,4	10,2	0,8
Québec	335,9	402,9	19,9	8,4	9,8	1,4
Ontario	514,4	528,3	2,7	7,6	7,7	0,1
Manitoba	34,7	33,6	-3,2	5,7	5,5	-0,2
Saskatchewan	30,9	32,5	5,2	5,9	6,1	0,2
Alberta	99,6	101,3	1,7	5,5	5,5	0,0
Colombie-Britannique	175,7	202,2	15,1	7,9	8,9	1,0

Note: *Tableau CANSIM connexe 282-0087.*

Emploi selon l'industrie (basée sur le SCIAN) et la catégorie de travailleurs, hommes et femmes âgés de 15 ans et plus

	Juillet 2003	Août 2003	Juillet à août 2003	Août 2002 à août 2003	Juillet à août 2003	Août 2002 à août 2003
	données désaisonnalisées					
	en milliers				var. en %	
Ensembles des secteurs	**15 720,6**	**15 701,6**	**-19,0**	**214,3**	**-0,1**	**1,4**
Secteur de la production de biens	**3 971,9**	**3 975,6**	**3,7**	**-21,1**	**0,1**	**-0,5**
Agriculture	334,4	333,0	-1,4	-0,7	-0,4	-0,2
Foresterie, pêche, mines, pétrole et gaz	291,1	283,4	-7,7	16,9	-2,6	6,3
Services publics	132,1	135,3	3,2	0,5	2,4	0,4
Construction	933,5	944,1	10,6	47,6	1,1	5,3
Fabrication	2 280,9	2 279,8	-1,1	-85,5	0,0	-3,6
Secteur des services	**11 748,7**	**11 726,1**	**-22,6**	**235,5**	**-0,2**	**2,0**
Commerce	**2 451,5**	**2 448,6**	**-2,9**	**34,4**	**-0,1**	**1,4**
Transport et entreposage	760,5	765,8	5,3	11,2	0,7	1,5
Finance, assurances, immobilier et location	930,5	928,3	-2,2	23,6	-0,2	2,6
Services professionnels, scientifiques et techniques	1 007,6	999,8	-7,8	5,7	-0,8	0,6
Gestion d'entreprises, services administratifs et autres	616,6	592,8	-23,8	-0,6	-3,9	-0,1
Services d'enseignement	1 033,1	1 035,4	2,3	0,6	0,2	0,1
Soins de santé et assistance sociale	1 690,3	1 672,7	-17,6	56,8	-1,0	3,5
Information, culture et loisirs	711,9	711,5	-0,4	-14,1	-0,1	-1,9
Hébergement et services de restauration	1 015,3	1 023,8	8,5	31,9	0,8	3,2
Autres services	716,3	718,8	2,5	27,3	0,3	3,9
Administrations publiques	815,0	828,5	13,5	58,6	1,7	7,6
Catégorie de travailleurs						
Employés du secteur public	2 972,0	2 981,0	9,0	40,8	0,3	1,4
Secteur privé	12 748,6	12 720,7	-27,9	173,5	-0,2	1,4
Employés privés	10 329,2	10 282,8	-46,4	94,4	-0,4	0,9
Travailleurs indépendants	2 419,4	2 437,9	18,5	79,1	0,8	3,4

Note: *tableaux de CANSIM connexes 282-0088 et 282-0089*

Emploi selon le genre de travail, l'âge et le sexe

	Août 2003	Juillet à août 2003	Août 2002 à août 2003	Août 2003	Juillet à août 2003	Août 2002 à août 2003	Août 2003	Juillet à août 2003	Août 2002 à août 2003
	données désaisonnalisées								
	Hommes et femmes			Hommes			Femmes		
	en milliers								
Emploi	**15 701,6**	**-19,0**	**214,3**	**8 369,9**	**-15,9**	**68,8**	**7 331,7**	**-3,2**	**145,5**
Temps plein	12 736,5	-22,3	143,9	7 462,2	-6,8	66,3	5 274,4	-15,3	77,7
Temps partiel	2 965,1	3,2	70,3	907,7	-9,1	2,5	2 057,4	12,3	67,8
15 à 24 ans	2 392,7	-2,6	7,6	1 208,0	-5,4	-3,1	1 184,7	2,8	10,8
25 ans et plus	13 308,9	-16,5	206,6	7 161,9	-10,5	71,9	6 147,0	-6,0	134,7
25 à 54 ans	11 345,5	-18,6	30,2	6 010,0	-12,3	-13,1	5 335,5	-6,3	43,2
55 ans et plus	1 963,5	2,3	176,6	1 151,9	1,8	85,0	811,6	0,5	91,6

Note: *Tableau CANSIM connexe 282-0087.*

■

AUTRES COMMUNIQUÉS

Supplément de l'Enquête de 2002 sur la santé dans les collectivités pour les Forces canadiennes : santé mentale

Le 3 septembre 2003, Statistique Canada a diffusé les premiers résultats nationaux sur la santé mentale et le bien-être tirés de l'Enquête sur la santé dans les collectivités canadiennes (ESCC). Des données de l'Enquête sur la santé mentale dans les Forces canadiennes, un supplément à l'ESCC, paraissent aujourd'hui.

La population cible de l'ESCC comme telle n'inclut pas les membres à temps plein des Forces canadiennes. Par conséquent, le ministère de la Défense nationale a demandé à Statistique Canada de réaliser une enquête supplémentaire auprès du personnel des Forces armées, y compris les réservistes.

Cette enquête vise à mesurer la prévalence de cinq troubles mentaux, soit le trouble dépressif majeur, la phobie sociale, l'état de stress post-traumatique, le trouble panique et le trouble d'anxiété généralisée. Le problème lié à la dépendance à l'alcool a également été mesuré. L'information et les définitions relatives au présent communiqué se trouvent dans le site Web de Statistique Canada.

Selon les données, 15,1 % des membres de la Force régulière ont déclaré avoir éprouvé des symptômes correspondant à un ou plusieurs des cinq troubles mentaux couverts par l'enquête, ou à des problèmes de dépendance à l'alcool, à un moment donné au cours des 12 mois qui ont précédé l'interview. Le taux de prévalence chez les réservistes était inférieur (12,7 %).

L'enquête a révélé des écarts entre la prévalence de divers troubles chez les membres de la Force régulière et chez les membres de la Réserve ainsi que des différences selon le grade et selon le sexe.

Par exemple, 7,6 % des membres de la Force régulière ont dit avoir éprouvé des symptômes ou des sentiments associés à un trouble dépressif majeur, le trouble le plus courant, suivi de la dépendance à l'alcool (4,2 %), de la phobie sociale (3,6 %), de l'état de stress post-traumatique (2,8 %), du trouble panique (2,2 %) et, enfin, du trouble d'anxiété généralisée (1,8 %).

Chez les réservistes, toutefois, le trouble le plus fréquent était la dépendance à l'égard de l'alcool, déclaré par 6,2 % des répondants, suivi du trouble dépressif majeur (4,1 %). L'état de stress post-traumatique (1,2 %) s'est classé au cinquième rang pour les membres de la Réserve.

Dans l'ensemble, le taux de déclaration de symptômes était plus élevé chez les répondants des grades inférieurs. Comme dans le cas de l'enquête visant la population générale, dans le supplément sur les Forces canadiennes, le taux de déclaration de symptômes était plus élevé chez les femmes que chez les hommes, sauf pour la dépendance à l'alcool, où le taux était plus élevé chez les hommes.

Une première analyse révèle une relation possible entre un nombre plus élevé de déploiements et la prévalence déclarée d'un seul des troubles visés par l'enquête, soit l'état de stress post-traumatique, chez les membres des Forces armées. Ainsi, 4,7 % des membres de la Force régulière ayant pris part à trois déploiements ou plus ont déclaré des symptômes associés à un état de stress post-traumatique. Cette prévalence diffère de celle affichée par les répondants ayant participé à un ou deux déploiements (2,7 %) et pour ceux qui n'ont pris part à aucun déploiement (1,7 %).

Dans le cas des réservistes, on observe également des différences au chapitre de la prévalence de l'état de stress post-traumatique chez les répondants ayant pris part à un déploiement ou plus (2,4 %) et chez ceux qui n'ont participé à aucun déploiement (0,9 %). Ces résultats d'enquête devront faire l'objet d'études plus poussées.

Dans le cadre de l'enquête, on a aussi demandé aux répondants s'ils avaient tenté d'obtenir de l'aide pour des problèmes liés à leurs émotions, leur santé mentale ou leur consommation d'alcool ou de drogues. Parmi ceux déclarant des symptômes associés à l'un ou à plusieurs des troubles visés ou la dépendance à l'alcool, 24,5 % des membres de la Force régulière ont affirmé avoir reçu au moins un type d'aide durant les 12 mois qui ont précédé l'enquête et ont jugé cette aide suffisante.

Une proportion similaire de répondants (27,3 %) ont reçu de l'aide mais ont déclaré avoir eu besoin de services différents ou additionnels. Quelque 12,4 % des répondants n'ont pas reçu d'aide mais ont déclaré en avoir eu besoin. Enfin, 35,0 % n'ont ni reçu d'aide ni déclaré en avoir eu besoin, bien qu'ils soient classés comme ayant des symptômes associés à l'un des troubles visés par l'enquête.

Les résultats correspondants pour les membres de la Réserve s'établissent comme suit : 13,4 % des réservistes ont déclaré avoir reçu au moins un type d'aide et ont jugé cette aide suffisante; 21,8 % ont reçu de l'aide mais ont déclaré avoir eu besoin de services

différents ou additionnels; 14,0 % ont déclaré avoir eu besoin d'aide mais ne pas en avoir reçu et 50,8 % n'ont ni reçu d'aide ni déclaré en avoir eu besoin, bien qu'ils soient classés comme ayant des symptômes associés à l'un des troubles visés par l'enquête.

Par ailleurs, 7 % des membres de la Force régulière présentant l'un des troubles visés ont déclaré avoir connu au moins une journée d'incapacité au cours des deux semaines qui ont précédé l'enquête. À cette occasion, ils ont dû garder le lit ou réduire leurs activités à cause de leur état émotionnel, de leur santé mentale ou de leur consommation d'alcool ou de drogue. Environ 4 % des réservistes et 6 % des répondants de la population générale ont déclaré avoir connu au moins une journée d'incapacité.

On a également comparé les résultats obtenus avec ceux de la population civile canadienne pour les troubles visés par les deux enquêtes, soit le trouble dépressif majeur, la phobie sociale, le trouble panique et la dépendance à l'alcool. On a observé une prévalence significativement plus élevée de deux troubles chez le personnel militaire de la Force régulière que dans l'ensemble de la population, après avoir corrigé les données pour tenir compte des différences sur le plan de l'âge et du sexe dans les deux populations. Les taux de dépression majeure et de trouble panique étaient significativement plus élevés chez les membres de la Force régulière que dans l'ensemble de la population. Les réservistes ont affiché des taux de prévalence très similaires à ceux de la population canadienne. Le taux de phobie sociale sensiblement moins élevé chez les réservistes que dans la population civile représente le seul écart observé entre ces deux groupes.

Pour plus de renseignements sur le contenu de l'enquête et ces analyses, communiquez avec le colonel Randy Boddam au (613) 945-6308, ministère de la Défense nationale.

Pour plus de renseignements sur la méthodologie, les activités de collecte de données ou la façon de procéder pour obtenir d'autres renseignements figurant dans la base de données de l'enquête, communiquez avec les Services à la clientèle au (613) 951-3321 ou composez sans frais le 1 800 461-9050 (*ssd@statcan.ca*), Division des enquêtes spéciales, Statistique Canada. ■

Emploi dans le secteur public

Deuxième trimestre de 2003 (données provisoires)

Il est maintenant possible d'obtenir les estimations sur l'emploi et le total des salaires et des traitements dans le secteur public pour le deuxième trimestre. Des révisions ont été apportées aux données à partir de 1999.

Données stockées dans CANSIM : tableaux 183-0002 à 183-0004.

Définitions, sources de données et méthodes : numéros d'enquête, y compris ceux des enquêtes connexes, 1713 et 1728.

Pour plus de renseignements ou pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec Daniel Salois au (613) 951-0379 (*salodan@statcan.ca*), Division des institutions publiques. ■

Laine minérale, y compris les isolants en fibre de verre

Juillet 2003

Il est maintenant possible d'obtenir les données de juillet sur la laine minérale et les isolants en fibre de verre.

Données stockées dans CANSIM : tableau 303-0004.

Définitions, sources de données et méthodes : numéro d'enquête 2110.

Le numéro de juillet 2003 de *Laine minérale y compris les isolants en fibre de verre*, vol. 55, nº 7 (44-004-XIB, 5 $ / 47 $) est maintenant en vente. Voir *Pour commander les produits*.

Pour plus de renseignements ou pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec l'agent de diffusion au (613) 951-9497 ou composez sans frais le 1 866 873-8789 (*manufact@statcan.ca*), Division de la fabrication, de la construction et de l'énergie. ■

Contreplaqués de construction

Juin 2003

Il est maintenant possible d'obtenir les données de juin sur les contreplaqués de construction.

Données stockées dans CANSIM : tableau 303-0005.

Définitions, sources de données et méthodes : numéro d'enquête 2138.

Le numéro de juin 2003 de *Contreplaqués de construction*, vol. 51, nº 6 (35-001-XIB, 5 $ / 47 $) est maintenant en vente. Voir *Pour commander les produits*.

Pour plus de renseignements ou pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la

qualité des données, communiquez avec l'agent de diffusion au (613) 951-9497 ou composez sans frais le 1 866 873-8789 (*manufact@statcan.ca*), Division de la fabrication, de la construction et de l'énergie. ■

Production d'oeufs

Juillet 2003 (données provisoires)

La production d'oeufs était estimée à 48,6 millions de douzaines en juillet, en baisse de 0,9 % par rapport à juillet 2002.

Données stockées dans CANSIM : tableaux 003-0022, 003-0038 et 003-0039.

Définitions, sources de données et méthodes : numéros d'enquête, y compris ceux des enquêtes connexes, 3424, 3425 et 5039.

Le numéro de juillet 2003 de la publication *Production d'oeufs* (23-003-XIB, gratuite) sera accessible sous peu dans le site Web de Statistique Canada (*www.statcan.ca*). À la page *Nos produits et services*, sous *Parcourir les publications Internet*, choisissez *Gratuites*, puis *Agriculture*.

Pour plus de renseignements ou pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec Debbie Dupuis au (613) 951-2553, (*debbie.dupuis@statcan.ca*), Division de l'agriculture. ■

NOUVEAUX PRODUITS

Infomat, revue hebdomadaire, 5 septembre 2003
Numéro au catalogue : 11-002-XIF (3 $/109 $).

Infomat, revue hebdomadaire, 5 septembre 2003
Numéro au catalogue : 11-002-XPF (4 $/145 $).

Série de rapports sur les grandes cultures : estimation au 31 juillet de la production des principales grandes cultures, vol. 82, nº 5
Numéro au catalogue : 22-002-XIB (11 $/66 $).

Série de rapports sur les grandes cultures : estimation au 31 juillet de la production des principales grandes cultures, vol. 82, nº 5
Numéro au catalogue : 22-002-XPB (15 $/88 $).

Contre-plaqués de construction, juin 2003, vol. 51, nº 6
Numéro au catalogue : 35-001-XIB (5 $/47 $).

Laine minérale y compris les isolants en fibre de verre, juillet 2003, vol. 55, nº 7
Numéro au catalogue : 44-004-XIB (5 $/47 $).

Information population active, pour la semaine se terminant le 16 août 2003
Numéro au catalogue : 71-001-XIF (8 $/78 $).

Les prix sont en dollars canadiens et n'incluent pas les taxes de vente. Des frais de livraison supplémentaires s'appliquent aux envois à l'extérieur du Canada.

Les numéros au catalogue se terminant par : -XIB ou -XIF représentent la version électronique offerte sur Internet, -XMB ou -XMF, la version microfiche, -XPB ou -XPF, la version papier, -XDB ou -XDF, la version électronique sur disquette et –XCB ou -XCF, la version électronique sur CD-ROM.

Pour commander les produits

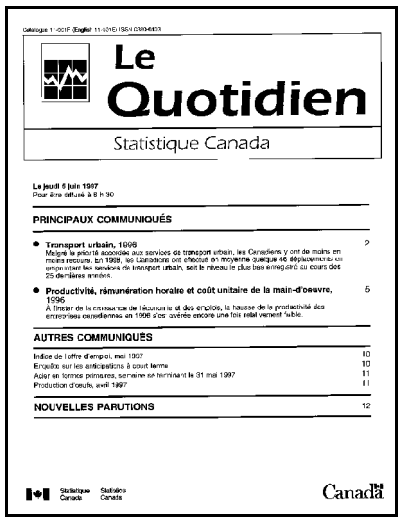
Pour commander les produits par téléphone :
Ayez en main : • Titre • Numéro au catalogue • Numéro de volume • Numéro de l'édition • Numéro de VISA ou de MasterCard.

Au Canada et aux États-Unis, composez :	**1 800 267-6677**
Pour les autres pays, composez :	**1 613 951-7277**
Pour envoyer votre commande par télécopieur :	**1 877 287-4369**
Pour un changement d'adresse ou pour connaître l'état de votre compte :	**1 800 700-1033**

Pour commander par la poste, écrivez à : Gestion de la circulation, Division de la diffusion, Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6. Veuillez inclure un chèque ou un mandat-poste à l'ordre du **Receveur général du Canada/Publications**. Au Canada, ajoutez 7 % de TPS et la TVP en vigueur.

Pour commander par Internet : écrivez à *order@statcan.ca* ou téléchargez la version électronique en vous rendant au site Web de Statistique Canada *(www.statcan.ca)*. À la page *Nos produits et services*, sous *Parcourir les publications Internet*, choisissez *Payantes*.

Les agents libraires agréés et autres librairies vendent aussi les publications de Statistique Canada.



Le Quotidien

Statistique Canada

Le jeudi 5 juin 1997
Pour être diffusé à 8 h 30

PRINCIPAUX COMMUNIQUÉS

- **Transport urbain, 1996** 2
  Malgré la priorité accordée aux services de transport urbain, les Canadiens y ont de moins en moins recours. En 1996, les Canadiens ont effectué en moyenne quelque 46 déplacements en empruntant les services de transport urbain, soit le niveau le plus bas enregistré au cours des 25 dernières années.
- **Productivité, rémunération horaire et coût unitaire de la main-d'œuvre, 1996** 5
  À l'instar de la croissance de l'économie et des emplois, la hausse de la productivité des entreprises canadiennes en 1996 s'est avérée encore une fois relativement faible.

AUTRES COMMUNIQUÉS

Indice de l'offre d'emploi, mai 1997 10
Enquêtes sur les anticipations à court terme 10
Acier en formes primaires, semaine se terminant le 31 mai 1997 11
Production d'œufs, avril 1997 11

NOUVELLES PARUTIONS 12

Statistique Canada Statistics Canada

Canada

Bulletin officiel de diffusion des données de Statistique Canada

Numéro au catalogue 11-001-XIF.

Publié tous les jours ouvrables par la Division des communications, Statistique Canada, Immeuble R.-H.-Coats, 10e étage, section G, Ottawa, K1A 0T6.

Pour consulter *Le Quotidien* sur Internet, visitez notre site à l'adresse *http://www.statcan.ca*. Pour le recevoir par courrier électronique tous les matins, envoyez un message à *listproc@statcan.ca.* Laissez en blanc la ligne de l'objet. Dans le corps du message, tapez : subscribe quotidien prénom et nom.

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada. © Ministre de l'Industrie, 2003. Il est permis de citer la présente publication dans les journaux et les magazines ainsi qu'à la radio et à la télévision à condition d'en indiquer la source : Statistique Canada. Toute autre forme de reproduction est permise sous réserve de mention de la source, comme suit, dans chaque exemplaire : Statistique Canada, *Le Quotidien*, numéro 11-001-XIF au catalogue, date et numéros de page.

CALENDRIER DES COMMUNIQUÉS : 8 AU 12 SEPTEMBRE

(À cause de circonstances imprévisibles, les dates de parution peuvent être modifiées.)

Date de parution	Titre	Période de référence
8	**Permis de bâtir**	Juillet 2003
8	**Stocks de céréales**	Au 31 juillet 2003
9	**Arts d'interprétation**	2000-2001
10	**Enquête sur la participation aux études postsecondaires**	2001-2002
10	**Taux d'utilisation de la capacité industrielle**	Deuxième trimestre de 2003
10	**Indice des prix des logements neufs**	Juillet 2003
11	**Commerce international de marchandises du Canada**	Juillet 2003
11	**Heures de travail au Canada et aux États-Unis**	1979 à 2000
12	**Productivité du travail, rémunération horaire et coût unitaire de main-d'oeuvre**	Deuxième trimestre de 2003